

СОПСТВЕНИК КУЋЕ
SOPSTVENIK KUĆE

ХОТЕЛ
HOTEL

ЊЕГОВ СТАН
NJEGOV STAN

ПРИЈАВА — PRIЈАВА
ПРИЈАВЉУЈЕ СЕ: — PRIЈАВЉУЈЕ СЕ:

Улица, број, спрат — Ulica, broj, sprat	<i>Тренкарева</i> 42
Име породично и рођено. За удату или удовицу и рођено име мужа и девојачко породично име Ime porodično i rođeno. Za udatu ili udovicu i rođeno ime muža i devojачко porodično ime	<i>Милошевић</i> <i>Марица</i>
Занимање — занимање	<i>мрлов. помоћ.</i>
Држављанство — Državljanstvo	<i>Југос.</i>
Дан, месец и год. рођења — Dan, mesec i god. rođenja	<i>26. XII. 1912</i>
Место рођења, срез земља — Mesto rođenja, srez, zemlja	<i>Мили</i>
Завичајна општина, срез, земља — Zavičajna opština, srez, zemlja	
Брачно стање — Брачно stanje	<i>немастало</i>
Вера — Vera	<i>Мориса</i>
Рођено име оца и мајке, и мајчино девојачко презиме Rođeno ime oca i majke, i мајчино devojачко prezime	<i>Миски</i> <i>Букос</i>
Ранији стан у Београду: улица и број, или у ком другом месту: село, срез, Бановина Raniji stan u Beogradu: ulica i broj, ili u kom drugom mestu: selo, srez, Banovina	

ЖЕНА И ДЕЦА ИСПОД 18 ГОДИНА — ŽENA I DECA ISPOD 18 GODINA

Рођено име и девојачко породично име жене и рођено име деце Rođeno ime i devojачко porodično ime žene i rođeno ime dece	мушко muško	женско žensko	Дан, месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	Место рођења Mesto rođenja

НАПОМЕНА:
NAPOMENA:

Станар — Stanar

(датум)
(datum)

9. VII. 32

(место)
(mesto)

Власник куће-управитељ-станодавац
Vlasnik kuće-upravitelj-stanodavac

ИСТОРИЈСКИ
АРХИВ
БЕОГРАД

ЛИЧНИ ОПИС СТРАНОГ ДРЖАВЉАНИНА
LIČNI OPIS STRANOG DRŽAVLJANINA

стас stas		коса kosa		бркови brkovi	
лице lice		нос nos		брада brada	
очи oci		уста usta		нарочити знаци paroč. znaci	

Датум пријаве Datum prijave	Улица Ulica	Број куће Broj kuće	ИМЕ СТАНОДАВЦА ИМЕ STANOĐAVCA	Датум одјаве Datum odjave	Где одлази Gde odlazi
9. VII. 32	Посикорова	42	Косовци леви		
1. XI. 33	Бутуцашки пут	3	леви београд		
11. XI. 35	Српичкева	2	Милашчић		
7. V. 36	Кнез Милеодина	39	Ашмовац Неведа		
11. V. 38	Сирах бана	29	леви београд		
3. V. 40	Тосић од Јованова	5	Београд леви		
31. VII. 41	Мушковић	52	Београд леви		

ИСТОРИЈСКИ
АРХИВ
БЕОГРАД